



บันทึกข้อความ

ส่วนงาน สาขาวิชาภาษาอังกฤษ คณะมนุษยศาสตร์และสังคมศาสตร์ โทร. 45415

ที่ มข 0301.7.7/197

วันที่ 25 เมษายน 2562

เรื่อง ขอความอนุเคราะห์ประชาสัมพันธ์วิชาไทย หลักสูตรภาษาอังกฤษ

เรียน คณบดีคณะมนุษยศาสตร์และสังคมศาสตร์

ด้วยสาขาวิชาภาษาอังกฤษ คณะมนุษยศาสตร์และสังคมศาสตร์ มหาวิทยาลัยขอนแก่น ไดร์ขอ
ประชาสัมพันธ์ ชุดวิชาไทยภาษาอังกฤษ (English Language) หลักสูตรปรับปรุง พ.ศ.2561 ดังปรากฏในเอกสาร
แนบ เพื่อให้นักศึกษาวิชาเอกต่าง ๆ ในสังกัดของคณะมนุษยศาสตร์และสังคมศาสตร์ มหาวิทยาลัยขอนแก่น
ตลอดจนนักศึกษาคณะอื่นๆ มีความรู้และประสบการณ์การเรียนรู้ สามารถปฏิบัติงานด้านภาษาอังกฤษได้อย่างมี
ประสิทธิภาพ อีกทั้งยังมีพื้นฐานความรู้ทางภาษาและวัฒนธรรมภาษาอังกฤษในระดับดี สำหรับพัฒนางานวิชาการ
ที่เกี่ยวข้องกับสาขาวิชาภาษาอังกฤษได้ ทั้งนี้ ได้กำหนดให้มีการเปิดสอน และเปิดดำเนินการเรียนการสอนชุดวิชา
ใหม่ ในภาคต้นปีการศึกษา 2562 เป็นต้นไป โดยคุณสมบัติของผู้เข้าศึกษามีดังต่อไปนี้

- ต้องเป็นนักศึกษาในสังกัดคณะมนุษยศาสตร์และสังคมศาสตร์ และนักศึกษาทุกคณะใน
มหาวิทยาลัยขอนแก่นเท่านั้น
- ต้องได้ผลการเรียนไม่ต่ำกว่าระดับ B ในรายวิชา 000101 และวิชา 000102 ของสถาบันภาษา
- ต้องสมัครเป็นผู้ประสงค์จะเรียนวิชาไทย และผ่านการสอบคัดเลือก ตามกำหนดการดังต่อไปนี้
 - ช่วงเวลาการรับสมัคร วันที่ 1-24 พฤษภาคม 2562 (ที่คุณกนกรัตน์ เวียงชัย
หมายเลขโทรศัพท์ 08-0982-2494 ในวัน เวลา ราชการเท่านั้น) หรือลงชื่อสมัครที่ชั้น 2C อาคาร
รัตนพิทยา
 - สอบเข้า วันที่ 11 มิถุนายน 2562 ณ คณะมนุษยศาสตร์และสังคมศาสตร์

จึงเรียนมาเพื่อโปรดพิจารณา

(ผู้ช่วยศาสตราจารย์ ดร. จอมรักษ์ พิฒนศร)

ประธานกรรมการบริหารหลักสูตรศิลปศาสตรบัณฑิต

สาขาวิชาภาษาอังกฤษ

ชุดวิชาไทยภาษาอังกฤษ

(ปรับปรุง พ.ศ. 2561)

สำหรับนักศึกษา - สาขาวิชาภาษาต่างประเทศ – วิชาเอกภาษาสเปน

- สาขาวิชาภาษาต่างประเทศ – วิชาเอกภาษาเยอรมัน
- สาขาวิชาภาษาต่างประเทศ – วิชาเอกภาษาฝรั่งเศส
- สาขาวิชาภาษาต่างประเทศ – วิชาภาษาจีน
- สาขาวิชาภาษาต่างประเทศ – วิชาภาษาญี่ปุ่น
- สาขาวิชาสังคมศาสตร์ – วิชาเอกสังคมวิทยาและมนุษยวิทยา
- สาขาวิชาสังคมศาสตร์ – วิชาเอกพัฒนาสังคม
- สาขาวิชาภาษาไทย
- สาขาวิชาสารสนเทศ

Course No.	Title of Course	Cres.
ก.กลุ่มวิชาบังคับ 9 หน่วยกิต		
* HS111 001	English Pronunciation	3
** HS111 006	English Reading Comprehension	3
* HS111 008	English Paragraph and Essay Writing	3
ข.กลุ่มวิชาเลือก (จำนวนหน่วยกิตตามที่แต่ละหลักสูตรกำหนด)		
* HS111 002	English Listening and Speaking in Everyday Life	3
** HS111 007	English Academic Reading	3
* HS112 003	English Discussion on Current Issues	3
* HS112 004	English Listening and Note Taking	3
** HS112 401	English to Thai Translation	3
** HS112 402	Thai to English Translation	3

หรือรายวิชาอื่นที่จะเปิดสอนเพิ่มเติมในภายหลัง

โปรแกรมการศึกษาชุดวิชาไทยภาษาญี่ปุ่น (ปรับปรุง พ.ศ. 2561)

ชั้นปีที่	ภาคต้น	ภาคปลาย	หมายเหตุ
2	<i>HS111 001</i>	<i>HS111 002</i>	
	<i>HS111 006</i>	<i>HS111 007</i>	
3	<i>HS111 008</i>	<i>HS112 003</i>	
	<i>HS112 004</i>	<i>HS112 402</i>	
	<i>HS112 401</i>		
4			

เงื่อนไขในการรับนักศึกษาที่จะเลือกวิชาไทยภาษาอังกฤษ

นักศึกษาต้องลงทะเบียนและสอบป�ลในวิชา 000 101 และ 000 102 ได้ไม่ต่ำกว่าระดับ B

รายละเอียดเกี่ยวกับเนื้อหารายวิชา

**HS 111 001 การออกเสียงภาษาอังกฤษ* 3 (2-2-5)

English Pronunciation

เงื่อนไขของรายวิชา: ไม่มี

การออกเสียงภาษาอังกฤษ พยัญชนะ สระ

การเน้นเสียงระดับคำ การเน้นเสียงระดับประโยค

วัจนะต่อเนื่อง ทำนองเสียง จังหวะ

*Pronunciation of English consonants,
vowels, word stress, sentence stress, connected
speech, intonation, rhythm*

***HS 111 002 การฟังและการพูดภาษาอังกฤษในชีวิตประจำวัน* 3 (2-2-5)

English Listening and Speaking in Everyday Life

เงื่อนไขของรายวิชา: ไม่มี

ทักษะการฟังและพูดในชีวิตประจำวัน การทักทาย
การอ่ำล้า การแนะนำตัวเอง การเล่าเรื่องเกี่ยวกับตนเอง
การนัดหมาย การขอโทษ การสื่อสารทางโทรศัพท์

*Listening and speaking skills in everyday
life, greeting, farewell, self introduction, telling
story about oneself, making appointments,
apologizing, telephone communication*

****HS 111 006 การอ่านภาษาอังกฤษเพื่อความเข้าใจ 3 (3-0-6)**

English Reading Comprehension

เงื่อนไขของรายวิชา: ไม่มี

การอ่านหลากหลาย การอ่านบันเทิงคดี การอ่านสารคดี การสร้างคำศัพท์
การอ่านเรื่อง กระบวนการอ่าน กลยุทธ์การอ่าน

*Extensive reading, reading fiction, reading non-fiction,
vocabulary building, fluency reading, reading process, reading
strategies*

****HS 111 008 การเขียนภาษาอังกฤษระดับย่อหน้าและเรียงความ 3 (3-0-6)**

English Paragraph and Essay Writing

เงื่อนไขของรายวิชา: ไม่มี

การเขียนย่อหน้าและเรียงความ
องค์ประกอบของย่อหน้าและเรียงความภาษาอังกฤษ
ประเภทของเรียงความ กระบวนการเขียน กลไกการเขียน
โครงสร้างประโยค และประเภทของข้อผิดพลาด

*Writing paragraphs and essays, components
of English paragraph and essay, types of essays,
writing process, writing mechanics, sentence
structure, and types of errors*

****HS 112 003 การอภิปรายภาษาอังกฤษเกี่ยวกับประเด็นปัจจุบัน 3 (2-2-5)**

English Discussion on Current Issues

เงื่อนไขของรายวิชา: **HS 111 002#

	การอภิปรายเกี่ยวกับเหตุการณ์ปัจจุบัน การวางแผน การโต้แย้ง การวิพากษ์ การแสดงความคิดเห็น การสนับสนุนความเห็น การถก การเห็นด้วย การไม่เห็นด้วย <i>Discussion on current issues, planning, debating, critiquing, giving opinions, supporting opinions, discussing, agreeing, disagreeing</i>	
*HS 112 004	การฟังและจดบันทึกภาษาอังกฤษ <i>English Listening and Note-Taking</i> เงื่อนไขของรายวิชา: **HS 111 002# ฝึกการฟังเพื่อใจความหลักและรายละเอียดเฉพาะ จดบันทึก สรุปบันทึก นำเสนอผลงานและเข้าร่วม <i>Practice listening for main idea and specific detail, taking notes, summarizing notes, giving and participating in presentations</i>	3(2-2-5)
**HS 112 007	การอ่านภาษาอังกฤษเชิงวิชาการ <i>English Academic Reading</i> เงื่อนไขของรายวิชา: **HS 111 006# การอ่านเนื้อหาเชิงวิชาการ กลยุทธ์การอ่าน การอ่านเร็ว การจับใจความหลัก การย่อเนื้อหา การสังเคราะห์เนื้อหา การอ่านเชิงวิพากษ์ คำศัพท์เชิงวิชาการ <i>Reading academic texts, reading strategies, fluency reading, reading for main ideas, summarizing content, synthesizing content, critical reading, academic vocabulary</i>	3 (3-0-6)
**HS 112 401	การแปลภาษาอังกฤษเป็นภาษาไทย <i>English to Thai Translation</i> เงื่อนไขของรายวิชา: ไม่มี ทฤษฎีการแปล การแปลระดับคำ วลี ประโยค ย่อหน้า การแปลงานเขียนร้อยแก้วจากหนังสือพิมพ์ นิตยสาร และลิ้งพิมพ์อื่นๆ การแปลภาษาอังกฤษเป็นภาษาไทย ลักษณะและปัญหาของการแปล และการแก้ไขข้อผิด <i>Theories of translation, translation of words, phrases, sentences, paragraphs, translation of selected prose from newspapers, magazines and other publication sources, translating from English into Thai, translation problems and solutions and fixing translation mistakes</i>	3 (3-0-6)
**HS 112 402	การแปลภาษาไทยเป็นภาษาอังกฤษ <i>Thai to English Translation</i> เงื่อนไขของรายวิชา: ไม่มี	3 (3-0-6)

ความแตกต่างระหว่างภาษาไทยกับภาษาอังกฤษ การแปลระดับคำ วลี ประโยค ย่อหน้า การแปลงานเขียนร้อยแก้วจากหนังสือพิมพ์ นิตยสาร และลิ้งพิมพ์อื่นๆ จากภาษาไทยเป็นภาษาอังกฤษ การแปลแบบตีความ ลักษณะและปัญหาของการแปล การแก้ไขข้อผิด

Differences between Thai and English. translation of words, phrases, sentences, paragraphs, translation of selected prose from newspapers, magazines, and other publication sources from Thai to English, text interpretation, translation problems and solutions, and fixing translation mistakes